



Preguntas frecuentes sobre los registros de vacunación (para padres de familia)

¿Qué es el registro de vacunación?

El registro de vacunación es un sistema computarizado de acceso restringido en el que se guardan los datos de vacunación de los niños. Sólo lo pueden usar los médicos, hospitales, departamentos de salud pública y otros programas especiales que sirven a niños. Ayuda a que los niños obtengan sus vacunas a tiempo y a que permanezcan sanos. Los 50 estados del país tienen registros de vacunación.

¿Por qué se debe incluir la información de mi hijo en el registro?

El registro puede ayudar a proteger la salud de su hijo. Un médico puede usar el registro para enviar recordatorios, para que su hijo reciba todas sus vacunas. Su médico también le puede entregar rápida y fácilmente datos de vacunación de su hijo (la "tarjeta amarilla") para ingresar a la escuela, al campamento, a equipos deportivos o por otros motivos. El tener los datos completos, le ahorra tiempo y el costo de citas médicas innecesarias y evita que le den a su hijo vacunas repetidas.

¿Qué pasa si pierdo la tarjeta amarilla de mi hijo o la olvido en casa?

Si alguna vez olvida la tarjeta de su hijo en su casa el día de la cita, el médico podrá obtener la información del registro. Si pierde la tarjeta, le pueden imprimir rápidamente otra en el consultorio médico.

¿Qué información se pone en el registro?

La información en el registro debe incluir el nombre y la fecha de nacimiento de su hijo, el nombre de la madre (o del tutor) e información sobre las vacunas del niño. Sólo los médicos de su hijo pueden tener acceso a la dirección y al número de teléfono de su hijo; las escuelas y otros programas que sirven a su hijo no pueden ver ni la dirección ni los números de teléfono en el registro.

Me preocupa la privacidad. Además del médico y del personal médico del consultorio, ¿quiénes más pueden ver la información de mi hijo en el registro?

El registro es seguro y privado. Por ley, sólo puede ser usado por personal autorizado del consultorio médico o del plan de salud que sirve a su hijo. Además, las escuelas, las guarderías infantiles, los programas WIC, las agencias de cuidado de niños de crianza y otros programas pueden obtener autorización para ver los datos de vacunación, pero únicamente de los niños que sirven. El registro sólo se puede usar para revisar los datos de vacunación, ver qué vacunas le hacen falta y ver cuántos niños necesitan vacunas.

¿Tengo obligación de tener la información de mi hijo en el registro?

Usted decide. Siempre se notifica a los padres antes de que se añada información sobre sus hijos en el registro. Como padre de familia tiene derecho a decidir: 1) que no pongan los datos de vacunación de su hijo en el registro y 2) si desea recibir recordatorios de citas para vacunas. El registro es una buena manera de que los padres mantengan sanos a sus hijos.

¿Puedo cambiar de idea después de aceptar participar?

¡Por supuesto! Puede pedir en cualquier momento que se deje de compartir la información de su hijo en el registro. También puede decidir empezar a compartir la información de su hijo incluso si antes dijo que no.

¿Puedo ver la información de mi hijo en el registro?

Por ley, tiene derecho a ver la información sobre su hijo en el registro y a pedir al consultorio médico que haga las correcciones que sean necesarias.

¿Qué pasa si me mudo o cambio de médico?

El registro mantiene todos los datos de vacunación de su hijo en un mismo lugar. Si su hijo ve a diferentes médicos, cambia de planes de salud o se cambia de casa, los datos de vacunación lo siguen. En los próximos años, todos los profesionales de la salud participantes de California que atiendan a su hijo podrán encontrar los datos de vacunación completos en el registro. Si se muda a una parte lejana del estado (o fuera de California), pida a su médico una copia actualizada de la tarjeta de datos de vacunación de su hijo para que se la pueda dar el nuevo médico.

¿Por cuánto tiempo se hallan disponibles los datos de vacunación de mi hijo?

Por lo general los registros mantienen los datos hasta al menos los 21 años de edad, de manera que los antecedentes de vacunación estarán disponibles para la universidad, viajes al extranjero, servicio militar y otras necesidades.

¿En dónde puedo encontrar información confiable sobre las vacunas?

Hay muchas fuentes de información confiable sobre las vacunas en la Internet, incluyendo:

- **La Academia Americana de Pediatría** – www.cispimmunize.org/
- **El Programa Nacional de Vacunación de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades** – www.cdc.gov/nip/
- **La Coalición de Acción pro-Vacunación** – www.immunize.org/catg.d/p4017.htm